

# EL ISLEÑO

PERIÓDICO DE INTERESES MATERIALES

AÑO XXXIII

PRECIO DE SUSCRICIÓN  
1'25 pesetas al mes

PALMA DE MALLORCA SÁBADO 12 ENERO DE 1889

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN  
Quint, 19-Impronta, 1

Núm 10573

## JUICIO AUTORIZADO

ACERCA DEL POEMA CATALÁN DE CALVET  
«MALLORCA CRISTIANA»

Un amigo mio, literato pasivo, esto es, gran coleccionista y lector infatigable de obras literarias, por más que en su vida haya publicado ni siquiera escrito prosa ó poesía alguna, me exponía no há mucho su opinión respecto á varias *novedades*, y entre ellas, acerca del poema que el *mestre en gay saber* D. Dámaso Calvet ha dado por fin á la estampa, después de haber publicado del mismo en épocas anteriores, repetidos é interesantes fragmentos.

No estaba mi amigo (ni yo tampoco, á la verdad) muy firme ni seguro en el concepto particular y propio que tocante á esa moderna epopeya había formado. Si, por una parte, descubría en ella pródigas muestras de florido ingenio y rica fantasía, no quedaba del todo satisfecho y tranquilo en cuanto á la apreciación y juicio definitivo del conjunto; antes bien tenía ciertos escrúpulos y reparos en lo concerniente á unidad de acción, sobriedad de recursos y aumento progresivo de interés por lo tocante á asunto y personajes.

Esta materia nos dió más de una vez tema agradable de pacífica discusión, durante muchos ratos de *causerie* ó de paseo; hasta que un día llegó á mis manos cierta publicación, en cuyas páginas hallé un documento que ni de encargo para resolver las dudas é incertidumbre de mi amigo.

Era precisamente una carta dirigida al autor de *Mallorca Cristiana* por uno de nuestros primeros críticos, por el sabio y eruditísimo catedrático de literatura de la Universidad Central, D. Marcelino Menéndez y Pelayo.

Esta carta venía á ser el trasunto fiel y exacto de la opinión que la obra épica de Calvet había merecido á aquel insigne crítico. Con plausible franqueza, no exenta de cortesanía y amistoso balago, expresábase el Sr. Menéndez su razonado parecer acerca del poema; y lo hacía con aquella discreción, claridad y madurez de ideas que encantan y sobresalen en todos sus escritos.

Decía el Sr. Menéndez y Pelayo al señor Calvet:

«Mi estimado amigo; He leído la parte publicada del poema *Mallorca Cristiana*, grandioso monumento que V. levanta al mayor Rey de la confederación catalana-aragonesa, y á la más épica de sus hazañas. Fáltame tiempo para juzgar obra de tanto empeño con la detención que ella merece.

«El asunto y el héroe son dignos de la epopeya, y el poeta no se ha mostrado inferior á su grandeza.

«La concepción es vasta; grande la riqueza de episodios; notable la variedad de recursos poéticos. Quizá esta misma amplitud y variedad dañe un tanto al plan general de la obra, abrumado por tantas riquezas accesorias.

«Pero mirados de por sí cada uno de los episodios, los hay de gran precio, y quizá se funde el mayor mérito de este poema en la mezcla hábil y en el contraste artístico de recuerdos, tradiciones, consejas, supersticiones y leyendas pertenecientes á razas y civilizaciones distintas.

«Así, en la *Mallorca Cristiana*, aparecen fundidos el elemento oriental y la poesía de la Edad Media, los prestigios de la magia y de la teurgia y las maravillas de la ciencia moderna.

«Ha puesto V. su espíritu científico al servicio de su riquísima vena poética, resultando de aquí una obra excepcional y verdaderamente nueva, quizá de orden demasiado compuesto, pero por lo mismo exenta, á pesar de sus extraordinarias dimensiones, de la monotonía inherente á los poemas de escuela clásica, sometidos á una regularidad demasiado estricta.

«Si de algo peca su poema de V., es de excesiva acumulación de riquezas. Como los cuadros pasan con tanta rapidez ante los ojos del lector y en la mayor parte de ellos hay verdadero derroche de imaginación creadora y de brillantez descriptiva, no llegan las principales figuras del poema á concentrar bastante el interés que,

por el contrario, se desparrama en innumerables accesorios. ¡Dichoso defecto, sin embargo, al que nunca podrán llegar las medianías estériles ni los talentos faltos de jugo, cuanto sobrados de regularidad y discernimiento!

«Es, pues, *Mallorca Cristiana* una especie de *cosmos* poético, que abarca mucho más de lo que su título anuncia.

«Usted, que con tanto cariño ha trabajado en esta obra por espacio de tantos años, ha querido depositar en ellas las más ricas intuiciones de su espíritu, cuanto ha estudiado y sentido. Podrá discutirse si todo esto cabía dentro de un poema consagrado á la conquista de Mallorca; pero no dejará de reconocer el más severo, que sólo un excelente é inspiradísimo poeta podría hacer tan vistoso alarde de su opulencia, encantando los ojos, los oídos y el pensamiento, dando asunto de meditación á los críticos, y de recreo á toda especie de lectores, y añadiendo una nueva joya poética á las muchas de que puede gloriarse en su actual renacimiento la hermosa lengua catalana.

«Felicitá á V. por tan envidiable triunfo su amigo afectísimo Q. B. S. M.—M. Menéndez y Pelayo.»

Leída esta carta, y después de hacer punto final y pausa en cada una de sus atinadas observaciones, hubimos de convenir mi amigo y yo en que por esta vez, y como de costumbre, había el Sr. Menéndez puesto las cosas muy en su lugar y dado en el blanco, con su habitual certera puntería.

Hablamos luego de otros asuntos y otras obras; conformes, por la tocante á la *Mallorca Cristiana* de Calvet, en que, si bien es un monumento literario digno, por más de un concepto, de loa y gratitud, y que representa un esfuerzo largo y poderoso de fecunda imaginación, no es todavía la última palabra en el asunto; y que, por consiguiente, los entusiastas admiradores de la legendaria hazaña épica de Jaime I de Aragón, pueden aun anhelar que surja de la posteridad el verdadero Homero que la cante.

O\*\*\*

## NOTICIAS

Oportunamente saldrá para Cádiz, con objeto de presenciar las pruebas del submarino *Peral*, el contralmirante Sr. García Tudela, director del material del ministerio de Marina.

El contralmirante Sr. Llano y el capitán de fragata Sr. Armero, ayudante de Su Majestad la reina regente, representarán á la augusta señora en la pruebas del submarino.

Según nuestros telegramas de hoy, el primero de éstos ha llegado ya á Cádiz.

### La vida del Papa

León XIII cumplirá en breve 81 años y sigue gozando de una salud excelente.

Trabaja día y noche y pasa algunas horas escribiendo.

Tiene siempre en proyecto dos ó tres encíclicas, ocupándose actualmente con mucha asiduidad de la que ha de publicar en primer término acerca de la cuestión social.

Semejante vitalidad intelectual constituye un verdadero fenómeno, pero es muy frecuente en la familia Pecci.

Tenia León XIII un hermano en Carpignano, su pueblo natal, que murió á la edad de 92 años.

El Papa, á despecho de la mayoría de los cardenales y prelados, tiene debilidad por la prensa.

Lee casi diariamente los periódicos liberales de Roma y se muestra muy sensible á los ataques de que es objeto.

Por lo demás, las costumbres han cambiado no poco en Roma. Hay en la actualidad un cardenal, monseñor Schiaffino, que comenzó por ser director de un periódico católico: *L'Aurora*. El Nuncio actual en Viena, monseñor Galimberti, que cuenta con grandes probabilidades de ser algún día secretario de Estado, fué por espacio de cuatro años director de *El Moniteur de Roma*.

¡Quizá andando el tiempo veremos ceñir la tiara á un prelado periodista!

El día 16 de este mes tendrá lugar un eclipse parcial de luna en parte visible.

El principio de este eclipse será visible en toda Europa, en una pequeña parte del Asia, era gran parte del Africa, en las dos Américas, en el estrecho de Behering, en el Océano Atlántico, en gran parte del Pacífico, en el Mediterráneo, en el mar Polar Artico y en una pequeña parte del Atlántico.

El fin de este eclipse será visible en parte de Europa, Asia y Africa en las dos Américas, en el estrecho de Behering, en casi todo el Océano Atlántico y Pacífico, en el mar Polar Artico y en una pequeña parte del Atlántico.

### Mujeres condecoradas

No sabemos como las mujeres podrán ser *caballeros* de la Legión de Honor ni de legión alguna; pero lo cierto es que en Francia acaban de ser condecoradas dos señoras con aquella distinción.

En el *Diario oficial* han aparecido los decretos.

Una de las condecoradas es ser Evelina, en el mundo Mad. Gourdon, hespitalaria de la Orden la Sagesse, en Loriente.

Los méritos y servicios de esta «hermana» son los prestados durante treinta años en el Hospital, asistiendo á militares enfermos y heridos.

Mad. Coralía Cahen, miembro de la Asociación de damas francesas, es la otra agraciada. Prestó servicios excepcionales en las ambulancias de Metz y de Vendome en 1870 y en la obra de los prisioneros franceses en Alemania durante el 71 y 72.

La vida de sor Evelina se resume admirablemente en los motivos que acompañan á su nombramiento. Vida oscura de caridad y humildad, al contrario de la de Madamé Coralía, que es altamente dramática é interesante.

Mad. Coralía dió pruebas de maravillosa abnegación durante el sitio de París y en las catástrofes anteriores y posteriores.

Había estado casada con un médico que murió á los veintidós años.

Había tenido una hija y la perdió siendo muy niña.

Desde entonces se dedicó á hacer obras de caridad.

Cuando estalló la guerra franco-alemana, Mad. Caen pertenecía á la Sociedad de Socorros á los heridos.

El día de la batalla de Borny supo hallar ingeniosos recursos para hacer un tanto pasadera la instalación de las ambulancias. Proporcionó buena instalación á 600 heridos en Metz, y estuvo en aquella villa durante todo el sitio, prodigando á todos aquellos desgraciados sus consuelos.

Luego que la plaza se hubo rendido, madame Cahen corrió á Verdome, donde el *maire* reclamaba los auxilios de la *Cruz roja*.

Instaló allí una ambulancia y envió socorros á Chateaudun, que estaba atestado de heridos.

Cuando se firmó la paz, Mad. Cahen no renunció á servir á sus conciudadanos.

Partió á Alemania, y en aquellos hospitales dedicóse á buscar los heridos franceses para rodearlos de cuidados.

En 1872, durante su estancia en Alemania, Mad. Cahen fué llamada por la emperatriz Augusta.

—Señora, le dijo esta, quisiera que existiese desde hoy algún lazo que nos uniera á las dos.

Y quitándose del cuello una cruz roja, la colocó en el de la heroica francesa diciendo:

—Esta cruz no tiene otro valor que el de ser el emblema con que hemos procurado ambas remediar las miserias de nuestros semejantes.

Hoy, junto la cruz de la emperatriz de Alemania, el gobierno francés coloca otra cruz.

La cruz de honor al lado de la caridad.

Se está completando la mayor institución popular norte americana ó sea la Escuela industrial de Wilfiamzon, en Filadelfia.

Para dar una idea de lo es aquella Es-

cuela bastará decir que su fundador, un simple particular, acaba de dedicar á ella toda su fortuna que no baja de *doce millones* de duros. El objeto de la institución es la educación de muchachos desvalidos, y serán admitidos en ella todos los que se presenten, tengan ó no padres conocidos y sean de la raza ó nación que fueren.

Propónese su fundador hacer servir el sistema de aprendizaje descuidado en los Estados Unidos desde muchos años, de lo que resulta una gran escasez de buenos oficiales en los distintos trabajos mecánicos apesar de que en Nueva York se han creado distintas Escuelas industriales y en otras ciudades se han hecho esfuerzos para suplir por medio de semejantes escuelas la instrucción mecánica que antes recibían los jóvenes en los talleres particulares.

En España hacen falta algunos Withamson como el fundador de la Institución que nos ocupa, que tengan el suficiente desprendimiento para destinar sus fortunas á objetos tan benéficos.

### Los Reyes Magos

¿De dónde procedían los tres Reyes? ¿En qué punto se habían dado cita? Dicese que uno venía de Africa; éste, por lo menos, no procedía de Oriente.

Dicese tambien que eran tres magos; pero el pueblo ha preferido siempre que fueran tres Reyes.

En todas partes se celebra la fiesta de los Reyes; en ninguna la fiesta de los magos.

Además, como llevaban consigo mucho oro, incienso y mirra, es lógico suponer que eran señores muy poderosos.

Tertuliano fué el primero que aseguró que esos tres viajeros eran Reyes. San Ambrosio y San César de Arlés opinaron lo mismo, y en prueba de ello se citan los pasajes del salmo LXXI: «Los Reyes de Tarsis y de las Islas le ofrecieron presentes. Los Reyes de Arabia y de Saba le llevaron donativos.»

Unos han llamado á esos tres Reyes Magalat, Galgalat y Saraim; otros les han atribuido los nombres de Athos, Satos y Paratoras. En el mundo católico son conocidos por Gaspar, Melchor y Baltasar.

El obispo Orosio refiere que fué un rey de Cranganor, del reino de Cralleset, el que emprendió el viage con dos magos y que dicho rey, de vuelta á su país, hizo edificar una capilla dedicada á la Santísima Virgen.

No se sabe que cantidad de oro entregaron á José y á María. Algunos comentadores aseguran que los regalos fueron riquísimos, fundándose en el Evangelio de la infancia, donde se dice que José y María faeron robados en Egipto por Tito y Dumacho. Es probable—agregan los comentaristas—que no habrían sido víctimas de un robo si no hubiesen llevado mucho dinero.

Los dos ladrones murieron despues colgados: el uno fué el buen ladron y el otro el malo; pero el Evangelio de Nicodemo les da diversos nombres: los llama Dimas y Gestas.

El mismo Evangelio de la infancia dice que fueren magos y no reyes, los que acudieron á Bethleem, añadiendo que verdaderamente los guió una estrella, pero que habiendo desaparecido ésta, en cuanto llegaron al pesebre, se les apareció un angel que hizo las veces del astro.

Dicho Evangelio afirma que la visita de los tres magos habia sido profetizada por Zoradasth, que es el mismo á quien nosotros llamamos Zoroastro.

Suarez ha tratado de investigar el paradero del oro prestando por los tres Reyes ó los tres magos. Supone que la suma debía de ser muy considerable, puesto que los tres Reyes no podían hacer un regalo de menor cuantía.

Dice que todo este dinero fué entregado después á Judas, el cual resultó un malandrín, y se quedó con el tesoro.

Ninguna de estas tradiciones perjudica á la fiesta de la Epifanía, que fué instituida, primero por la Iglesia griega, como indica su nombre, y admirada y celebrada más tarde por la Iglesia latina.

A 3237 pesos fuertes ascendía en 13 de Diciembre último la cantidad reunida por los españoles residentes en Buenos Aires para hacer un obsequio al Sr. Peral, inventor del buque submarino.

Las obras del canal de Panamá están paralizadas, á consecuencia de lo cual reina una miseria espantosa en la gran población obrera que se había reunido allí.

El gobierno italiano ha teleografiado órdenes mandando á sus cónsules que protejan á los 4.000 italianos que hay actualmente allí, y que auxilien y si es preciso costeen su repatriación en Italia.

#### El nombre de Prado

Por lo visto vá á poner en revolución á todo el mundo el averiguar quien era el ajusticiado en París, sin saber su verdadero nombre; de los datos que vimos en la prensa extranjera sacamos en limpio ayer que Prado se llamaba Prado, y era hijo de un ex-presidente del Perú.

Hoy recibimos la siguiente carta, de un amigo que ha residido en dicha república por más de treinta años, que conoce perfectamente los detalles de la guerra chileno-peruana y que desmiente la autenticidad de la noticia que dimos ayer.

Hé aquí la carta:

«Sr. Director y redactores de EL ISLEÑO.

»Muy Señores míos:

»Don Leoncio Prado que en unión de algunos cubanos se apoderaron del vapor español mercante *Moctezuma* en el mar de las Antillas á últimos del 76, era hijo natural del general D. Mariano Ignacio Prado, que ha sido dos veces Presidente de la república peruana. Su hijo Don Leoncio no puede ser el Prado que ajusticiaron en París, porque murió heroicamente defendiendo á su patria en la batalla de Huamachuco dada entre peruanos y chilenos el 14 de Julio de 1883.

»El general Prado tiene otros hijos; pero el mayor, á lo sumo, cuenta 17 años; por estos datos que son completamente auténticos se comprenderá que es una fábula la noticia de que se hacen Vds. eco en su número de ayer, afirmando que el ajusticiado en París era hijo de un antiguo presidente de la república del Perú.

Me suscribo de ustedes afectísimo s. s.

q. b. s. m.

A. A. y B

Se van cumpliendo los pronósticos que en su día hicimos. Linska se propuso que después de muerto se hablase mucho de él y lo ha conseguido.

#### Creación de Cardenales

A fines del mes de Enero se celebrará un consistorio en el que el Papa creará tan solo tres cardenales: monseñor Mauch, mayordomo del Vaticano; monseñor d'Aumale, asesor del Santo Oficio, y monseñor Eusmet, arzobispo de Catania. No figurará en esta combinación ningún cardenal extranjero, no habiendo dado aún resultado alguno las negociaciones para el nombramiento de cardenales franceses.

El Papa desea dar el capelo al arzobispo de París, mientras que el gobierno republicano se niega á ello.

Tampoco habrá ningún cardenal alemán. El Pontífice deseaba conceder la púrpura al arzobispo de Colonia; pero Bismarck prefiere al obispo de Breslau, que es «persona grata» en la corte de Berlín.

Se había hablado también de un cardenal español, mas se ha dejado el asunto para otro consistorio.

Según aseguran á un colega de Madrid, el prelado que tenía más probabilidades de ser cardenal, era el obispo de Madrid, íntimo amigo de la familia Bueno, cuya hija mayor está casada con el conde Pecci, sobrino del Papa.

En dicho consistorio nombrará León XIII tres obispos polacos, siendo este el primer resultado de las negociaciones practicadas por monseñor Eswolsk.

En Berlín ven con muy malos ojos la buena inteligencia entre Rusia y el Vaticano, mientras los polacos, por su parte, hacen toda clase de esfuerzos para conseguir la ruptura de las negociaciones.

Creyerón haber triunfado en cierta ocasión, gracias á las numerosas influencias de que disponen en Roma, sobre todo en el partido intransigente.

Pero León XIII piensa de distinto modo, y quiere llegar al resultado que se ha propuesto.

Es probable que durante el año actual queden restablecidas las relaciones diplomáticas entre Rusia y el Vaticano.

No hay que esperar, sin embargo, que Rusia haga concesiones á la Santa Sede, pues su política consiste, por el contrario, en obtenerlas.

#### Consumo de cerveza

Créese generalmente que Alemania es la nación que más cerveza consume en el mundo; pero la estadística, que es casi infalible piedra de toque, está contra semejantes creencias.

Sólo en la ciudad de New York, no incluyendo á Brooklyn y Jersey City, hay 79 grandes cervecerías con un capital de 20 millones de pesos, que emplean 5.000 hombres, pagan 3 millones al año en jornales y producen 100 millones de galones de cerveza anuales.

De esta inmensa cantidad, no contando la importancia, un 80 por 100 se consume en la ciudad, y como dicha ciudad tiene actualmente 1.600.000 habitantes, resulta que el promedio del consumo es de 50 galones, unas 300 botellas al año por cada habitante.

Bélgica consume 31 galones por habitante.

La Gran Breñaña 29 y Alemania solamente 194 galones por cada habitante.

## CRONICA LOCAL

### SESION DEL AYUNTAMIENTO

Ayer noche se celebró la de la semana, bajo la presidencia del Sr. Guasp y con asistencia de once Sres. Concejales.

Se resolvieron algunos asuntos de interés particular y se tomaron los siguientes acuerdos:

Recurrir al Gobierno para que por el ramo de Guerra se cumplan las condiciones estipuladas sobre edificaciones en el Arrabal.

Acceder á la petición del Prelado, en la que pedía se autorizase el que los dos Siervas de Jesús, llegadas hace pocos días, se instalasen en el edificio de la Crianza, sin que esta autorización obste para continuar en el mismo edificio el colegio establecido.

Arreglar convenientemente la capilla de San Sebastian, en la Catedral, cuyo abandono desdice del patronato del Ayuntamiento.

Y ceder una sepultura del Cementerio municipal á las Hermanas Carmelitas, para que tengan honrosa tumba las que en vida se consagran al alivio del desvalido.

Se aprobó el proyecto de alineación del lado E. de la plaza de San Francisco; y se nombró una comisión compuesta de tres Sres. Concejales para que proponga los medios de organizar los recursos de higiene y de sirvientes, de que se ha hecho cargo la Corporación municipal.

El temporal continuó arreciando ayer, en términos que un buque de alto porte que habia salido, tuvo que arribar en el antepuerto; y los vapores no pudieron emprender su viaje á Barcelona y Valencia.

El frio siguió siendo intenso probándonos que en algunas comarcas ha nevado de lo lindo.

Dos vapores han fondeado esta mañana temprano, en nuestro puerto: el *Lulio*, procedente de Barcelona, con valija, cargo y 15 pasajeros; y el *Cataluña* que regresa de Cete con escala en Barcelona, trayendo 7 pasajeros y pipas vacías.

El lunes á las siete y media de la noche, en el Ateneo de esta Capital, se dará lucida velada artístico-literaria, en la que tomará parte el distinguido concertista de violín Brindis de Salas y leerán composiciones conocidos literatos de esta Capital.

Es de esperar que los salones del Ateneo se verán concurridos.

Dos casos de anginas se han registrado nuevamente en el Arrabal: uno de los atacados es un niño de 6 años de la calle de Espartero; y el otro una mujer de 47 años de la calle del Pedregal.

Según han manifestado pasajeros llegados hoy en los vapores procedentes de Barcelona, la noche que han pasado ha sido poco agradable.

Compréndese perfectamente, porque seguía arreciando el temporal con probabilidades de no terminar aun, puesto que el barómetro continua en descenso, por más que el cariz de la atmósfera es hoy distinto del de ayer.

El Ayuntamiento de esta capital en virtud de lo dispuesto en reciente Real orden, se ha hecho ya cargo de los servicios de higiene y de sirvientes.

La enferma de viruelas que existe en el Hospital, se halla en estado de convalecencia, habiendo abandonado hoy la cama.

La Comisión provincial ha dado orden para que se limpien los escusados del Teatro Principal y al mismo tiempo, ha encargado al arquitecto que á la mayor brevedad estudie la forma de establecer la limpieza continua, por medio de chorro de agua.

El correo de hoy ha traído correspondencia de las Antillas.

Segun anuncio de la Secretaría de cámara episcopal los señores sacerdotes cuyas licencias ministeriales hayan terminado ó terminen en el presente mes, se presentarán á sínodo para renovación de las mismas, por el orden siguiente: el día 14 los señores cuyos apellidos tengan por inicial desde la A hasta la C inclusive; día 15 desde la H hasta la P; día 16 desde la R hasta la Z.

Se conoce que anteayer y ayer llovió torrencialmente en el interior de la isla, pues los torrentes que desembocan en la bahía han experimentado gran crecida, arrastrando tierras que han colorido las aguas del mar.

Clama un colega contra el abuso que cometen algunos concurrentes al Teatro principal, disparando flechas de papel desde los palcos y pisos altos, las cuales pueden ser causa de algun contratiempo.

Deseamos que los agentes de la autoridad se hagan cargo de la indicación, pues suponemos que para algo más que para ver la función van al Teatro.

Durante el mes de Diciembre último se pesaron en el Mercado del carbon 11450 kilogramos de ese combustible, los cuales dejaron á la recaudación un producto de 22'50 pesetas.

El lunes se efectuará en las oficinas de Hacienda la venta en pública licitación de un carro, mula y guarniciones, procedentes de una aprehensión de contrabando.

Con cargamento de carbon mineral, entró ayer un bergantín de 234 toneladas.

Por anuncio que publica el Boletín oficial vemos que D. Antonio Frontera y D.<sup>a</sup> Magdalena Estelrich acudieron enalzada al Tribunal de lo Contencioso Administrativo del Consejo de Estado, en contra de la Real orden expedida por el Ministerio de Fomento con fecha 25 de Octubre en la que se disponía la demolición del establecimiento de baños sito en la esplanada del muelle.

A este recurso seguramente se debe el que apesar de haber terminado el plazo de cuarenta días que se señaló para llevar á cabo la demolición, ésta aun no se ha llevado á cabo.

Algunas parejas de laudes dedicadas á la pesca tomaron ayer refugio en el puerto; y un bergantín pudo ganarlo también, huyendo del temporal.

Ha sido ascendido á teniente, nuestro paisano el alférez de Caballería don Bartolomé Mora.

En el vapor *Mallorca* que debia salir el jueves para Barcelona y que aun se duda si saldrá hoy, tiene tomado pasaje nuestro particular amigo D. Miguel Capllonch, quien regresa á Ale-

mania, no satisfecho aun con lo que sabe y ansioso de perfeccionarse en el piano, en el que como ya hemos podido admirarle sus paisanos, es una notabilidad.

Deseámosle feliz viaje y prosperidades.

*El Ancora* dice ayer que en la noche anterior sufrió siniestro un buque que se habia refugiado en la bahía de este puerto. Una de las ráfagas del fuerte viento que soplabá le truncó los masteleros del palo mesana. No ocurrió ninguna desgracia personal entre la tripulación, y se le prestaron los auxilios necesarios.

He aquí las piezas musicales que tocará mañana domingo, de doce á dos de la tarde, en el Paseo del Borne, la banda del regimiento de Filipinas:

- 1.<sup>a</sup> Paso doble, Salvá, Fuenmayor.
- 2.<sup>a</sup> Coro y aria de tiple del Ebreo, Apoloni.
- 3.<sup>a</sup> Stella Confidente, Robaudi.
- 4.<sup>a</sup> Conjura de Hernani, Verdi.
- 5.<sup>a</sup> Mazurka María, Pinto.

Nota de las reses degolladas en el Matadero de esta capital, en el día de ayer.

Cerdosas 9, lanas 99, vacunas 11. Total 119; que dieron una recaudación de 48'80 pesetas.

**Desde 1838.**—REPÚBLICA ARGENTINA, Tucumán, 21 de Agosto de 1878.—Señores Lanman y Kemp, Nueva York.—Muy señores míos:—El que suscribe, lleno de agradecimiento por los magníficos resultados obtenidos con el uso de la Zarzaparrilla de Bristol, que Vds. preparan, Certifica: que después de haber sufrido desde el año 1838 una terrible enfermedad al estómago, y después de haber agotado todos los recursos, siendo estos infructuosos, ha usado algunos frascos de Zarzaparrilla de Bristol, y ha obtenido una curación completa. En agradecimiento de esto doy el presente certificado en Tucumán, á 21 de Agosto de 1878.

JORGE IRAMAIN.

La legítima Zarzaparrilla de Bristol viene envasada en grandes botellas cuadrangulares de más de un litro de cubida. La que se ofrece en frasquitos chicos, rotulados *fórmula Bristol*, es una grosera falsificación. Cómprase solamente de casas de reconocida probidad, para no ser víctimas de engaños. De venta en todas las principales farmacias y droguerías.

Depósito general en España, para la venta al por mayor, señores Vicente Ferrer y Compañía, Barcelona. 46

## SECCION OFICIAL

Estracto del *Boletín Oficial* número 3423, correspondiente al jueves de esta semana.

**Gobierno civil.**—Circular á los Alcaldes para que manifiesten si han cumplido los preceptos de los artículos 25 y 26 de la ley de Senadores.

Otras encareciendo la busca y captura de seis presos fugados de la cárcel de Ubeda, y cuatro de la de Viana.

Real orden sobre rebaja de cuota en las direcciones abreviadas que se renueven desde 1.<sup>o</sup> Enero en el ramo de Telégrafos.

Otra aprobando el escalafon del cuerpo de Ingenieros agrónomos.

**Hacienda.**—Se anuncia la venta de un carro, mula y guarniciones procedente de aprehensión de tabaco contrabando.

Relación de contribuyentes cuyos débitos han sido declarados incobrables.

**Ayuntamientos.**—El de Campanet anuncia tener expuesto el reparto de Consumos.

El de Palma hace un llamamiento á los propietarios rurales para que faciliten terreno destinado á campo de demostración agrícola; y publica la lista electoral para nombramiento de Senadores.

**Real Sociedad Económica de Amigos del País.**—Lista de Sócios para id. id.

**Juzgados.**—El de la Lonja vende ganado caballar, asnal, boval y cabrio, procedente de embargo; y una botiga de la calle de los Olmos.

**Fiscalías.**—La de Marina de Palma emplace á los tripulantes de un laud que el 13 Setiembre fué apresado con contrabando por el *Alsedo* en aguas de la Dragonera.

**Consejo de Estado.**—Por la Secretaría de lo Contencioso se anuncia que D. Antonio Frontera y D.<sup>a</sup> Magdalena Estelrich han

acudido contra la R. O. de 25 Octubre último, sobre demolición de un establecimiento de baños en esta provincia.

**SECCION RELIGIOSA**

**SANTO DEL DIA DE MAÑANA.**  
San Gumersindo mártir y s. Hilario ob. y cfr.  
**SANTO DEL LUNES.**  
El beato Bernardo de Corleón.

**CULTOS SAGRADOS**  
*Hoy al anochecer*

En San Jaime, se dará principio á la novena del mártir de Jesucristo y Patrón de Palma San Sebastián, en acción de gracias por habernos librado del cólera morbo, y para que en lo sucesivo nos libre, con su protección, de todo azote contagioso.—Durante todo el día se puede ganar indulgencia visitando á la Virgen del Pilar.

En San Miguel, á las once y media de la mañana, durante la celebración de una misa, ha comenzado la misma novena y se repetirá al anochecer.

En la Merced, á las seis y media, con misa, y también se repetirá al anochecer.

En el Socorro, se practicará el ejercicio dedicado á Nuestra Señora del Pilar.

**Mañana 13.**

En el oratorio de la Consolación, (calle de San Cayetano,) concluyen cuarenta horas dedicadas á su Titular.

En la iglesia de Santa Eulalia, empezarán las cuarenta horas que anualmente dedica á su Excelsa Patrona, la asociación de las Hijas de María. A las siete y media, comunión general para las asociadas y luego exposición de S. D. M.; á las diez y media, despues de horas menores, se cantará á toda orquesta la misa mayor, música del maestro Diesch, predicando el Pbro. D. Bernardo Matas. Por la tarde, despues de los actos de coro, se practicará el ejercicio mensual de la visita á María, con la plática de costumbre, que dirá D. Mateo Garau vicario de Son Sardiná.

En la iglesia de San Francisco, se celebrará la función del Niño perdido. A las tres y media, despues de rezada la corona, se cantarán los villancicos y acto continuo, habrá plática que dirá D. Mateo Rubí vicario de Santa Eulalia; se leerán los nombres de los Hermanos y Hermanas fallecidos en el año último y en seguida se cantará un Responsorio, concluyendo con la repartición de los Patronos con el nombre del difunto ó difunta por quien hayan de rogar.

**Lunes 14.**

En Santa Eulalia, continuarán las cuarenta horas; exposición, á las cinco y media. A las nueve y media horas menores y enseguida la misa mayor solemne, música del maestro Mercadante. Por la tarde vísperas, completas, maitines y laudes á toda orquesta, alternando con el coro, composición de D. Guillermo Massot dedicada á Archicofradía de las Hijas de María; concluyéndose con la reserva de S. D. M.

**SECCION COMERCIAL**

**MOVIMIENTO DEL PUERTO.**

*Día 11.*

**EMBARCACIONES FONDEADAS.**

De Marsella, laud Unión, de 53 ton., pat. Cristobal Vicens, con 6 mar. y guano.  
De Barcelona, pailebot San Antonio, de 59 ton., pat. Juan Pujol, con 6 mar. y efectos.  
De Marín, bergantin Nueva Juliana, de 234 ton., cap. D. José Menendez, con 10 mar. y carbón.

**IDEM DESPACHADAS.**

Ninguna.

**ÚLTIMAS COTIZACIONES**

	DINERO
<b>PALMA.</b>	
Crédito Balear. . . . .	107'00
Cambio Mallorquín. . . . .	76'00
Ferro-carriles de Mallorca . . . . .	60'00
Alumbrado por Gas. . . . .	121'50
Obligaciones de los F. C. de Mallorca . . . . .	par
Harinera Mallorquina. . . . .	75'00
Bonos Municipales. . . . .	44'00
La Isleña, Empresa Mallorquina á Vapor. . . . .	00'00
<b>MADRID.</b>	
4 p. 00 perpetuo interior. . . . .	73'00
4 p. 00 amortizable . . . . .	86'65
Billetes hipotecarios de Cuba . . . . .	102'50
Banco de España. . . . .	407'00
Tabacos. . . . .	106'75
<b>BARCELONA.</b>	
4 p. 00 perpetuo interior . . . . .	72'98
4 p. 00 perpetuo exterior . . . . .	74'63
4 p. 00 amortizable . . . . .	87'00
Billetes hipotecarios Cuba. . . . .	102'62
Banco Hispano-Colonial . . . . .	93'00
Ferro-carriles del Norte. . . . .	70'12
<b>PARÍS.</b>	
4 p. 00 español. . . . .	73'00
Panamá. . . . .	125'00

**VIGIA MARÍTIMO DE PORTO-PI**

**DIA 11 DE ENERO**

**OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS.**

Al orto: Viento N. E. frescachón, y círculo cerrado, chubascoso de agua y la mar algo revuelta. A las doce ha rodado al O. con más fuerza, permaneciendo el cielo cerrado, la mar fuera de puntas más gruesa y ha aumentado un poco en la bahía. El horizonte muy nebuloso.

**ENTRADAS.**

Un bergantin, *Nueva Juliana*; un pailebot, *San Antonio*; y otro bergantin *Almogávar*, españoles todos; este último venido de arribada, ha salido por la mañana llegando hasta la punta de Calafiguera, virando en redondo y quedando en franquía.

**SALIDAS.**

Ninguna.

**OBSERVACIONES Á LA PUESTA DEL SOL.**

Sigue el viento al O. con ménos fuerza, abre el cielo algunos claros, y ha cesado la lluvia.

Sin buques á la vista.

**TELEGRAMAS**

(DE NUESTRO CORRESPONSAL PARTICULAR)

Madrid 11 á las 1 t.

En la Cámara húngara el Ministro de Defensa nacional ha declarado que la situación general de Europa ha mejorado mucho.

Continúa el temporal, siendo amenazador el aspecto que presenta el estrecho de Gibraltar.

Las averías sufridas por la fragata *Cármén* son graves.

Ha llegado á Cádiz el almirante Llanos, encargado de representar á S. M. la Reina en las pruebas del submarino Peral.

Madrid 11 á las 1'15 t.

Los nuevos acuerdos de la Comisión que entiende en el proyecto de sufragio universal, son:

Que serán electores todos los ciudadanos mayores de 23 años que estén en el uso de los derechos civiles, excepto los militares.

Serán elegibles todos excepto los clérigos.

Madrid 11 á las 1'45 t.

*El Liberal* habla de la agitación política que se observa entre los demócratas, cuya mayoría dirigidos por los Sres. Martos, Montero Ríos y Moret se encaminan á aumentar la influencia de la situación.

*El Imparcial* anuncia el relevo del capitán general de Cuba Sr. Marín, á quien dice sustituirá el general Salamanca.—*Medina.*

(DE NUESTRO SERVICIO ESPECIAL)

Madrid 11 á las 2'15 t.

Cup de rumor de que el Sr. Ruiz Zorrilla ha salido de París, y según *El Liberal* está en Londres.

Aumentan los temporales. Varios trenes se hallan detenidos. No hay que lamentar desgracias en los viajeros.

Témense siniestros marítimos.

Madrid 11 á las 5'15 t.

Continúan las Cámaras de Comercio mandando protestas contra el impuesto del Timbre.

La torre Eiffel llega ya á 230 metros sin ninguna contrariedad.

Continúan los trabajos del Canal de Panamá.

Bismarck ha llegado á Berlin.  
Interior 73'00.

Madrid 11 á las 6'15 t.

Congreso.—El Sr. Ariás sostiene que los temporales han sido causa única de las averías de la fragata *Cármén*.

El Sr. Losarcos insiste en que el Ministro es el responsable, pues debió preveer los temporales y tener en cuenta el estado en que se hallaba el buque.

Madrid 11 á las 6'45 t.

Se ha concedido un crédito de 35000

pesetas para indemnizaciones por pérdidas de certificados de Correos.

*La Epoca* sospecha que la conjuración democrática contra el Sr. Canalejas gana terreno. Dice que el señor Martos cuenta con los Sres. Montero Ríos, Cassola, Moret y Puigcerver, y duda que el Sr. Sagasta pueda conjurar el gravísimo conflicto que se prepara.

Madrid 11 á las 7'30 n.

Solo la provincia de Palencia enviará 250 personas al Congreso de la Liga agraria.

El Sr. Ducazal ha hecho en el Congreso alusiones á la cuestión personal Martos-Canalejas. El Sr. Martos le impidió seguir ocupándose de la cuestión. El Sr. Canalejas le miró sorprendido, dió un puñetazo sobre la mesa y no cortestó nada.

*El Correo* niega que los Sres. Moret y Puigcerver susciten disidencia alguna al Gobierno.

Madrid 11 á las 8 n.

Congreso.—El Sr. Arias declara que la avería del acorazado Pelayo se ha reducido á una rotura en la escala real, que no tiene importancia.

Sigue la interpelación sobre la circular de Guerra.

Mañana hablará el Sr. Castelar.

Madrid 11 á las 10'15 n.

Háblase de la posibilidad de una permuta entre dos de los actuales ministros.

Han ocurrido inundaciones en los campos inmediatos á Pamplona.

El general Quesada sigue mejor.

Sábase oficialmente que el viage del Sr. Rius Zorrilla á Londres es completamente ageno á la política.

Madrid 12 á la 1 m.

Ha naufragado un vapor de gran porte, de nacionalidad desconocida, á la altura de las Islas Lisargas, en la Coruña.

Los detalles son horrosos.

Pasan de cien las víctimas.

En Puente Malpica se encuentran treinta naufragos que esperan socorros.

Faltan detalles.

Madrid 12 á las 1'15 m.

Cunde el rumor, al que se dan visos de certeza, de que en Londres esperaban el Sr. Ruiz Zorrilla dos buques para conducirlo á España con material.

La expedición ha fracasado, porque la descubrió la policía francesa.

En Madrid se han tomado precauciones.

Madrid 12 á la 1'45 m.

El gremio de los interesados en los alcoholes, reunidos en el Círculo Mercantil, aprobó la conducta del Comité ejecutivo en sus gestiones en favor de los intereses de todos.

El Comité recomendó la asistencia á la reunión magna que ha de celebrarse el lunes, para tratar de la cuestión del Timbre.



**DOÑA JUANA M.ª MIRÓ Y ROIG DE LLUIS**

*falleció el día 4 de Junio último*

(Q. E. P. D.)

El funeral que se celebrará á las diez y media de la mañana del día 14 del corriente mes y todas las misas que igualmente se celebrarán el mismo día, en la parroquial iglesia de San Jaime, serán en sufragio del alma de dicha señora.

**LA HARINERA MALLORQUINA.**

En cumplimiento de lo que dispone el artículo 22 de los Estatutos, la Junta de gobierno de esta compañía convoca á la general para celebrar la sesión ordinaria del corriente año, el día 24 del mes que cursa, á las cuatro de la tarde en el local que ocupan las oficinas.

A tenor de lo prescrito en el artículo 25 de dichos Estatutos, los tenedores de acciones que deseen asistir á la sesión deberán depositar previamente sus títulos en la Caja social; y á este fin quedan señalados los días 21 y 22, de diez á doce de la mañana, en las oficinas de la Sociedad, recibiendo los deponentes con el oportuno resguardo su papeleta de asistencia.

Todo lo cual se hace público para que llegue á noticia de los señores accionistas.

Palma 11 de Enero de 1889.—El Presidente, Manuel Salas.—P. A. de la J. de G.—El Vocal Secretario, Manuel Guasp.

5—1

**SINDICATO DE RIEGOS de la Acequia d'en Baster**

Por disposición del Sr. Presidente se convoca á los Señores Copartícipes de este Sindicato para que se sirvan asistir á la Junta General que en la casa habitación del mismo—San Juan 9—deberá celebrarse mañana domingo, á las doce y media de la tarde, con el objeto de revisar y reprobbar las cuentas respectivas al año 1888.—Palma 12 enero 1889.—El Secretario, Miguel Garau.

**BATALLON RESERVA DE PALMA**

NÚMERO 139.

Debiendo procederse á la enagenación de varias prendas y efectos pertenecientes al mismo, entre los que figuran: 1100 corrajes completos, 199 roses, 8 juegos ollas para racho, 32 palanganeras con su palanganera, 8 barreños latas y otros efectos. Las personas que deseen adquirir parte ó el todo podrán avistarse antes del 15 de Febrero próximo con el Jefe del Detall de dicho Cuerpo, en el Cuartel de Caballería de esta Ciudad.

**BANCO DE PRESTAMOS**

*y Caja de Ahorros*

Por acuerdo de la Junta del Gobierno y á tenor de lo establecido en el art.º 23 de los Estatutos, se convoca á los Sres. accionistas para la Junta general ordinaria que se celebrará el día 27 del corriente á las doce de la mañana, en el local que ocupan las oficinas de la Sociedad, calle de San Bernardo n.º 16.

Los Señores accionistas que deseen concurrir á dicho acto, deberán depositar sus acciones con cuarenta y horas de anticipación á la celebración de la Junta.

Palma 28 de Enero de 1889.—El Administrador, Cándido Fernandez. 3—2

**LA BALEAR**

*Sociedad de seguros contra incendios*

Por disposición del Consejo de Administración se convoca á los señores accionistas de la misma á la Junta general ordinaria que en cumplimiento de sus Estatutos se celebrará el día 1.º de Febrero próximo á las once y media de su mañana en las oficinas de dicha Sociedad.

Palma 7 Enero de 1889.—El director gerente Fernando Arias. a 6—3

**Imprenta de Vinda e Hijos de P. José Gelaber.**

Se han recibido las siguientes obras dramáticas:

Gloria.—Pedro el Bastardo.—La carta de despedida.—La cuerda tirante.—Mi misma cara.—La cáscara amarga, y Santo y seña.

**TEATRO PRINCIPAL**

**Compañía de zarzuela**

Funcion para hoy.—(71.ª de abono.)

La preciosa zarzuela en 3 actos que lleva por título:

**Boccaccio**

Precios de localidades los de costumbre. Entrada general 1'00 Ptas.—Paraiso 0'75

Toda localidad que esceda de una peseta deberá satisfacer el importe del timbre, movil con arreglo á las leyes vigentes.

*A las siete y media*



# ACEITE de HOGG

de HIGADO FRESCO de BACALAO, NATURAL y MEDICINAL  
Recetado desde 40 años, en Francia, en Inglaterra, en España, en Portugal, en el Brasil, y en todas las Repúblicas Hispano-Americanas, por los primeros médicos del mundo entero, contra las Enfermedades del Pecho. Tos, Niños Raquíticos, Humores, Erupciones del cutis, Personas débiles, Perdidas blancas, etc. El Aceite de Bacalao de HOGG es el más abundante en materia de bases activas.  
Se vende solamente en frascos TRIANGULARES. Exíjase sobre la etiqueta el SELLO AZUL del Estado Francés.  
SOLO PROPIETARIO: HOGG, 2, Rue Castiglione, PARIS, y en todas las Farmacias.

En todas las Farmacias, Perfumerías y Peluquerías

## La VELOUTINE

Preparado al Bismuto por CH<sup>re</sup> FAY, Perfumista  
PARIS - 9, Rue de la Paix, 9 - PARIS

### PILDORAS HOLLOWAY



La experiencia ha demostrado que en muchas enfermedades el uso de las Píldoras Holloway ha producido mas alivio en cuarenta y ocho horas que no hubiese sido posible conseguir con procedimientos ordinarios durante el término de seis meses, así que este notable remedio ha recibido por parte de muchas celebridades del Arte Médico, la merecida denominación de infalible tanto para la cura radical de numerosas enfermedades, como en particular para las malas digestiones y afecciones biliosas cuyos males aleja con rapidez sorprendente.

El poder purificativo de estas Píldoras que restablecen la sangre, limpiándola de toda clase de humores, hace que la flojedad, debilidad ó languidez, males que tanto afligen gran número de personas, sean prontamente substituidas por la mas perfecta salud y robustez.

Las peligrosas afecciones invernales como la tos, los constipados, catarros, fluxiones, pulmonías ó enginas, son igualmente dominadas con facilidad, usando dichas Píldoras y Ungüento en conformidad á las instrucciones adjuntas y las personas que padezcan de asma, encontrarán un grande alivio en las Píldoras Holloway, las cuales son constantemente recomendadas á todos los que sufren de este mal. Ningun paciente debe darse á la desesperacion sin haber apelado al poder de este notable medicamento, que tanta fama ha adquirido en todas las partes del mundo.

### UNGUENTO HOLLOWAY

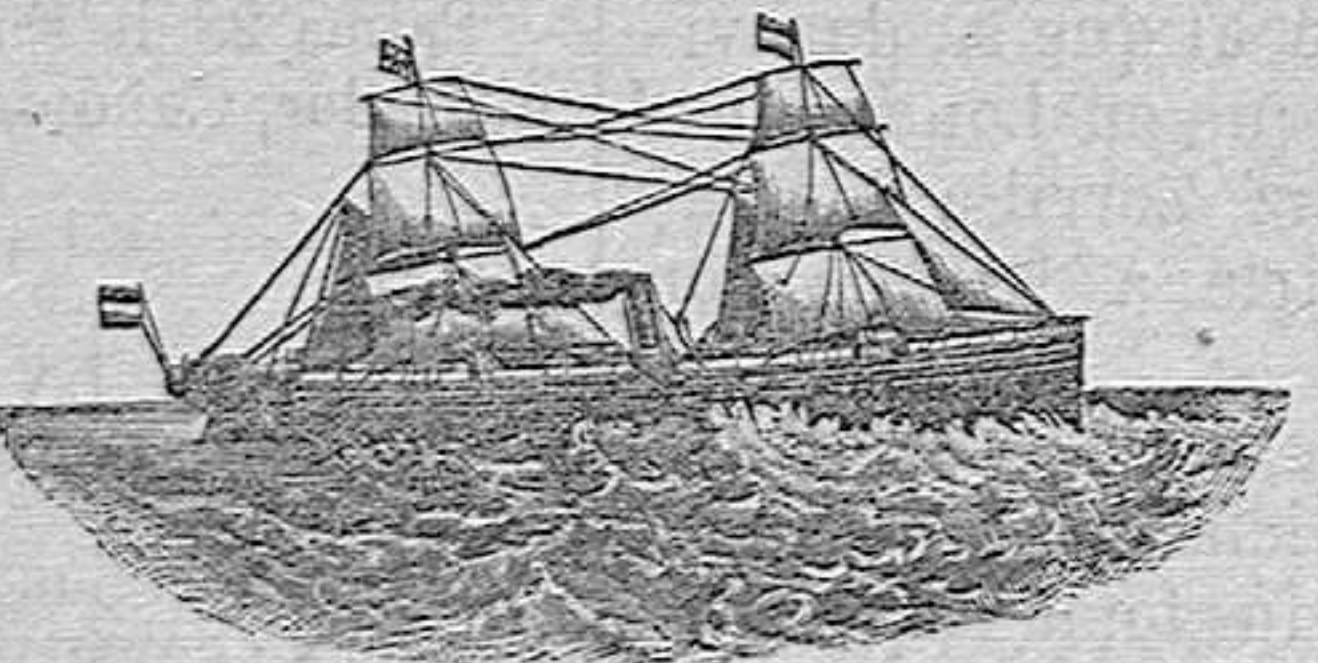
El agradecimiento expresado por millares de personas de todas las naciones, es el mejor testimonio de la virtud de este maravilloso Ungüento y nos prueba que, á el solo deben la cura radical de sus cuerpos, despues de haberla buscado vanamente en muchos otros medicamentos; los efectos que produce son incomparables, y particularmente en la curacion de los males de pierna, úlceras, mal de pechos escrófulas, abcesos, mal de garganta, tumores y erupciones del cutis.

Para asegurar la curacion rápida y permanente de las enfermedades, conviene siempre que se tomen las Píldoras al mismo tiempo que se emplea el Ungüento.

Amplias instrucciones en español relativas al uso de dichos medicamentos envuelven las cajas de Píldoras y botes de Ungüento.  
Se vende en las principales farmacias del mundo entero y en el establecimiento central del Profesor Holloway, 533, Oxford Street, Londres.

### SERVICIO REGULAR

## entre PALMA, BARCELONA y CETTE



EL ACREDITADO

VAPOR

## CATALUÑA

Saldrá de este puerto el domingo próximo 13 de los corrientes.

ADMITE CARGA Á FLETE Y PASAJEROS

A PRECIOS MÓDICOS

Despacho: Oficinas de la Harinera Mallorquina.

### CERILLAS FOSFÓRICAS INGLESAS

SE HAN RECIBIDO

## CASA ROCA

CONJETA 33

### CAMAS DE HIERRO

Hay un grande y variado surtido y á precios reducidísimos en el establecimiento

### LAS COLUMNAS

D E

## D. JAIME OBRADOR Y PERIS

Calle de Santo Domingo.

# ATENCIÓN GRAN BARATURA

## Francisco Piña (a) BOU

CALLE SIETE ESQUINAS

ESTA antigua casa para favorecer á su numerosa parroquia, verificará una Verdadera Baratura de todos los géneros á que viene dedicándose la cual empezará

### EL DÍA 15 PRÓXIMO

	desde	8	Reales	CANA
Pañetes lana	»	4	»	»
Tartanes lana anchos	»	2 1/2	»	»
Cretonas	»	2 1/2	»	»
Lanas	»	2 80	»	»
Listas	»	2	»	»
Cotonet	»	2	»	»
Merinos	»	30	»	UNO
Capuchas merino	»	3	»	»
Pañuelos Pita Esponja	»	3	»	»
id. punto lana	»	16	»	»
id. lana 9/4	»	5	»	»
id. id 7/4	»	40	»	»
Sábanas hilo de una pieza	»		»	»

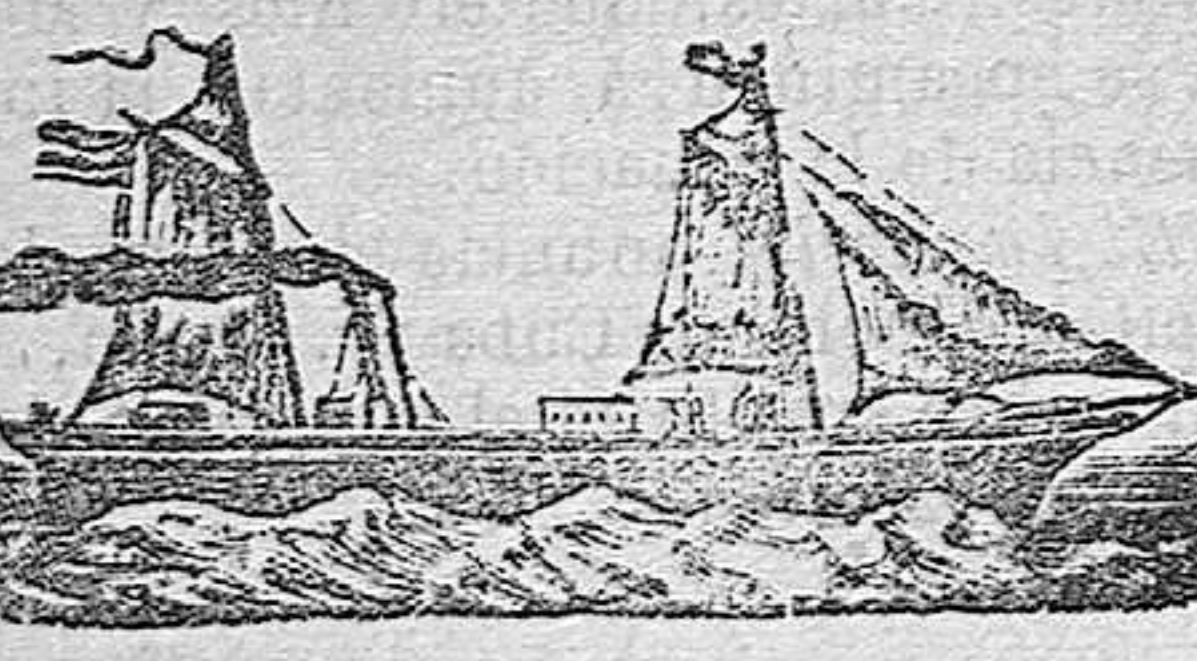
### Y OTROS MUCHOS ARTÍCULOS.

#### SAVIA DE PINO MARITIMO

Jarabe y Pasta  
de LAGASSE, Farmacéutico en Burdeos  
Los únicos preparados con la SAVIA DE PINO obtenida por inyección de los troncos. Cura Resfriados, Tos, Gripe, Bronquitis, Dolores de Garganta, Ronqueras.  
Deposito en PARIS, 8, rue Vivienne.

#### SANDALO DE MIDY

Farmacéutico de 1ª Clase, en PARIS  
Suprime el Copáiba, la Cubeba y las Inyecciones. Cura los flujos en 48 horas. Muy eficaz en las enfermedades de la vejiga, torna claros los orines más turbios. Como garantía, cada cápsula lleva impreso en negro el nombre. MIDY  
PARIS, 8, Rue Vivienne, 8  
Y EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS.



### Vapores correos DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA

(antes A. Lopez y C.)  
Salidas de Barcelona los dias 5 y 25 de cada mes para PUERTO-RICO y HABANA. Los vapores que salen los dias 25 admiten carga para Ponce, Mayagüez, Santiago de Cuba, Gibara y Nuevilas.  
En las dos expediciones se admite carga y pasaje para Progreso y Veracruz (Méjico).  
El vapor

### CATALUÑA

saldrá de Barcelona el 25 de Enero.  
En Palma se admite el despacho de carga y pasajeros hasta su destino.  
Al tomar los pasajes se les abonará el pasaje de Palma á Barcelona.  
Tambien se abonará á los cargadores de cubicación los fletes de Palma á Barcelona.  
Rebajas á familias y por pasajes de ida y vuelta, como igualmente siendo un número regular de pasajeros.  
Despacho en Palma, plaza Copiñas, 5.

Se desea vender ó traspasar la Estantería de la casa número 18, calle de la Bolsa; puede servir para confitería ó industria. Informes en la misma calle números 4 y 6.

Se desea vender un billar con todos sus enseres; se encuentra en buen estado. Para informes, en la calle de Sitjar (Felanitx) fonda de Manuel. 9-9-p

Muebles. Se venden en muy buen estado por ausentarse de esta Isla la interesada; pueden verse Apuntadores número 12, piso 3.º

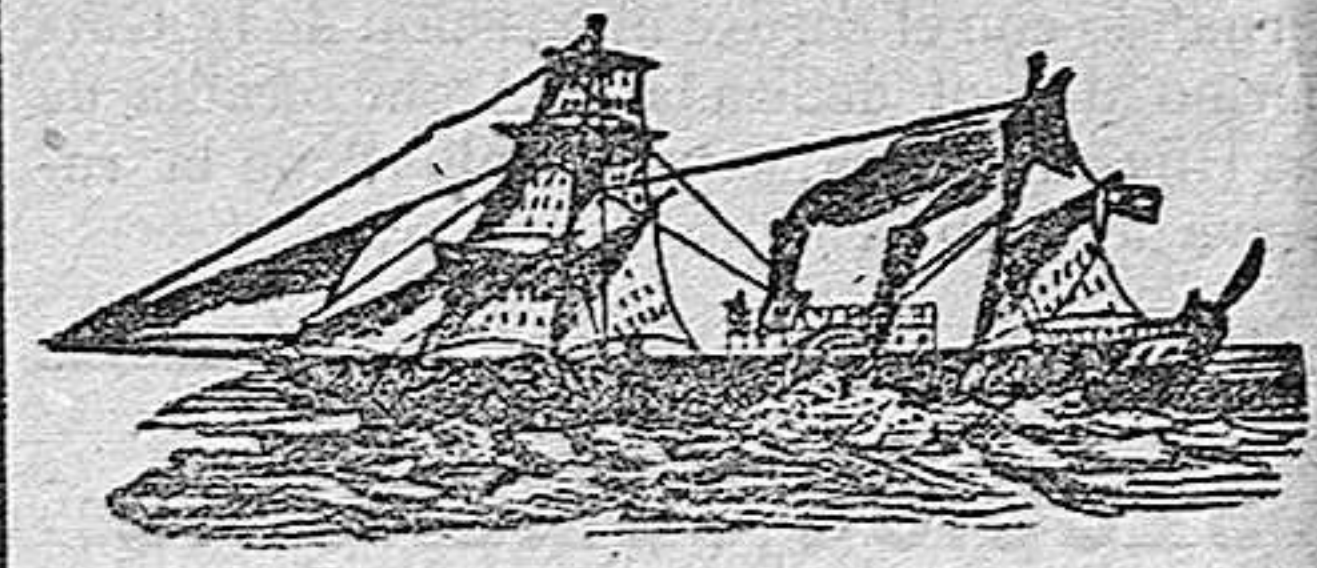


### Vapores Correos Franceses

Saldrá de Barcelona el 25 de Enero para MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES el vapor-correo frances

### SAVOIE

Admite carga y pasajeros.  
Se efectúan los seguros marítimos de las mercancías.  
Se despacha en Palma, Plaza de Copiñas número 5. 4



### Vapores-Correos Españoles

América del Sur  
Saldrá de BARCELONA el 27 de Enero para CANARIAS, MONTEVIDEO y BUENOS-AIRES el grandioso vapor-correo español

### ALFONSO XII

Admite carga y pasajeros.  
La carga y pasajes deben solicitarse con anticipación.—Se despacha en Palma, plaza Copiñas, número 5. 4

Se necesita un oficial de barbero Calle de Arabi número 5. 3-5



UN REMEDIO INFALIBLE en todo caso de

### REUMATISMO

Impurezas de la Sangre, Erupciones, Escrófulas, Úlceras, Sífilis y toda afección de naturaleza eruptiva ó venérea

### ZARZAPARRILLA DE BRISTOL

El Remedio de Familia por excelencia!  
Depósito general en España, para la venta al por mayor, Sres. Vicente Ferrer y Compañía, Barcelona.

PALMA: Imprenta de Viuda é Hijos de P. José Gelabert.